



Hey,

Gebruik jij wel eens bruine huidskleur-emojis in je berichtjes, terwijl je zelf een witte huidskleur hebt? Dan willen we graag iets met je delen, uit onze ervaringen en uit ons somatic abolitionism-werk.

De bruine emojis worden vaak door witte mensen gebruikt om solidariteit te tonen met mensen van kleur.

Tegelijkertijd is het voor mensen van kleur (en voor onszelf) vooral belangrijk dat wij als witte mensen bewust zijn van, en verantwoordelijkheid nemen voor de impact van onze witte privileges en van de manier waarop we die inzetten om “het werk” te doen, om structureel racisme te deconstrueren, zonder ons te verstoppen achter goede intenties. De bruine dank-handjes of duimpjes komende van witte mensen, roepen het beeld op van “de onschuldige goede witte persoon”, of nog erger, van afschuwelijke, reële, racistische gebeurtenissen.

Daarom willen we als tip meegeven: **gebruik de gele emojis of die van je eigen huidskleur. Jouw inzet voor meer solidariteit en minder racisme is op genoeg andere manieren voelbaar en zichtbaar.**

Dankje voor jouw engagement!

Coucou,

Toi aussi tu utilises parfois des émoticônes couleur-de-peau-brune dans tes messages, alors que ta peau est blanche? Alors on aimerait partager quelque chose à ce sujet, d’après nos expériences et notre travail sur l’abolitionnisme somatique.

Les émoticônes brunes sont souvent utilisées par les personnes blanches pour montrer leur solidarité avec les personnes de couleur. En même temps, il est important pour les personnes de couleur (et pour nous-mêmes) que nous, les personnes blanches, soyons conscients et assumions la responsabilité de l’impact de nos privilèges blancs et de la manière dont nous les utilisons pour « faire le travail », pour déconstruire le racisme systémique, sans nous cacher derrière de bonnes intentions. Les mains de remerciement ou les pouces levés en brun provenant de personnes blanches évoquent l’image de « l’innocente bonne personne blanche », ou pire, l’image d’autres événements racistes horribles et réels.

C’est pourquoi nous donnons ce conseil: **utilise les émoticônes jaunes ou celles qui correspondent à ta couleur de peau. Ton engagement pour plus de solidarité et moins de racisme est perceptible et visible de bien d’autres manières.**

Merci pour ton dévouement!

Hi there,

Do you sometimes use the brown-skin-color emojis in your messages while your skin is white? Then we would like to share something with you, based on our experiences and our somatic abolitionism work.

Brown emoticons are often used by white people to show their solidarity with people of colour. At the same time, it is really important for people of colour (and for ourselves) that we as white people practice our deeper awareness and growing accountability concerning the impact of our white privileges, and of the way we use them to do ‘the work’, to deconstruct systemic racism, without hiding behind good intentions. The brown thank-you hands or thumbs coming from white people evoke the image of ‘the innocent good white person’ or even worse, of horrific, but real racist events.

That’s why we’d like to offer this tip: **use the yellow emojis or those that match your own skin colour. Your commitment to greater solidarity and less racism is felt and shows up in many other ways.**

Thanks for your dedication!